

Uzkodas

Закуски / Appetizers

Ķiplokmaizītes ar mērci EUR 5.00

Гренки с чесноком

Rye bread toasts with garlic

*1;2;13

Mozzarellas nūjiņas ar čilli mērci (10 gb.) EUR 5.50

Палочки из моцареллы с соусом чили (10 шт.)

Mozzarella sticks with chilli sauce (10 pcs.)

*1;2

Mīdijas baltvīna mērcē EUR 10.00

Мидии в соусе из белого вина

Mussels in white wine sauce

*12;1

Sēptas reņģītes ar rievotiem kartupeļiem/ EUR 8.00

Жареная селедка с жареными картофельными полосками/

Fried herring with potato wedges

*4;1

Zupas

Супы / Soups

Soļanka

Солянка / Solyanka

EUR 5.50

*1

Baraviku krēmzupa/ Крем суп из подосиновиков /

Boletus mushrooms cream soup

EUR 6.00

*1;2;3

Tomātu krēmzupa ar fetas sieru/ Томатный крем-суп с сыром фета /

Tomato cream soup with feta cheese

EUR 6.00

*1;2

Tomātu krēmzupa ar bekonu/ Томатный крем-суп с беконом /

Tomato cream soup with bacon

EUR 6.00

*1;2



Salāti

Салат / Salad

Cēzara salāti /Салат Цезарь/ Caesar salad

- ar cāļa fileju/с филе цыпленка /with chicken EUR 9.00
- ar tīģergarnelēm/с тигровыми креветками/ with tiger prawns EUR 9.50

*1;2;3;7

Karstie laša salāti

EUR 10.50

Горячий салат из лосося/ Hot salmon salad

*1;4

Ēdieni ar pievienoto vērtību – no mūsu dzirnavās maltiem putraimiem

Мельница предлагает/ The mill specials

Irdeno miežu putra ar saceptu gaļu

EUR 6.00

Ячменная каша с жареным мясом

Barley porridge with fried meat

*1;2

Putraimdesa ar brūkleņu mērci un ceptām ābolu šķēlēm

EUR 8.00

Кровяная колбаса с крупой, брусничным соусом и

жареными ломтиками яблок

Groats-sausage with red bilberry sauce and fried apple slices

*2

Krēmīgais miežoto ar gailenēm un piparmētru

EUR 8.50

Ячменн-отто с лисичками и мятой

Barley-otto with chanterelles and mint

*1;2



Karstie ēdieni

Горячие блюда/Hot meals

Vistas fileja ar piedevām EUR 9.00
Куриное филе с гарниром/
Chicken fillet with side dishes
*1;2;3

Cāļa krūtiņa, pildīta ar krēmsieru bekona arvalkā, ar piedevām EUR 13.00
Куриная грудка со сливочным сыром в беконе, с гарниром/
Chicken breast stuffed with cream cheese in a bacon casing, with side dishes
*1;2

Vistas gabaliņi terijaki mērcē ar nūdelēm EUR 12.00
Лепша с курицей в соусе терияки/
Chicken pieces in teriyaki sauce with noodles
*2;9

Cūkgaļas karbonāde siera kažokā ar piedevām EUR 12.00
Свиной карбонад под сырной шубой с гарниром/
Pork chop (breaded in eggs and flour) with cheese and side dishes
*1;2;3

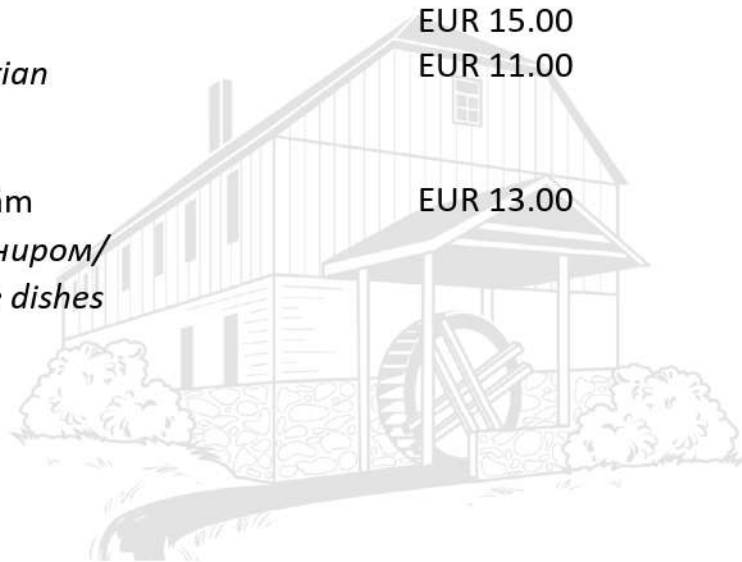
Kārtotā karbonāde ar bekonu un sieru EUR 13.00
Нарезанная отбивная с беконом и сыром/
Sliced chop with bacon and cheese
*2;13

Burgers ar frī kartupeļiem /Бургер с картофелем фри /
Burger with fries

- cūkgaļas /свинина /pork EUR 11.00
- brieža gaļas /оленина /venison EUR 15.00
- veģetārais /вегетарианский /vegetarian EUR 11.00

*1;2;13

Cūkgaļas strēmelītes baraviku mērcē ar piedevām EUR 13.00
Полоски свинины в соусе из боровиков с гарниром/
Pork strips in porcini mushroom sauce with side dishes
*1



Cūkgaļas ribiņas ar piedevām EUR 14.00
Свинные ребрышки с гарниром/
Pork ribs with side dishes
*1

Cūkas stilbiņš ar arceptiem kartupeļiem un sutinātiem kāpostiem EUR 13.00
Свиной окорок с тушёной капустой и варёно жареным
картофелем/
Pork shank with stewed cabbage and cooked baked potatoes
*5

Liellopa vaigi sarkanvīna mērcē, pasniegti ar kartupeļu – burkānu biezeni un glazētām bietēm EUR 16.00
Говяжьи щеки в соусе из красного вина, с картофельно-
морковным пюре и глазированной свеклой/
Beef cheeks in red wine sauce, served with potato-carrot puree
and glazed beets
*1;10

Lēni gatavots jēra stilbiņš ar mundierī ceptiem kartupeļiem, glazētām bietēm un tumšo gaļas mērci EUR 20.00
Баранья нога, приготовленная на медленном огне, с жареным
картофелем, глазированной свеклой и темным мясным соусом/
Slow cooked leg of lamb with fried potatoes, glazed beets and dark meat
sauce
*1;10

Tīģergarneles ar karstajiem dārzeņiem EUR 13.00
Тигровые креветки с горячими овощами/
Tiger prawns with hot vegetables
*1;4;7

Septa butes fileja ar piedevām un sviesta – citronu mērci EUR 13.00
Жареное филе камбалы с гарниром и сливочно-лимонный соус/
Fried flounder fillet with side dishes and butter-lemon sauce
*1;2;3



Septa laša fileja ar kartupeļu – burkānu biezeni, ceptiem dārzeņiem un sviesta – citronu mērci EUR 15.00
Жареное филе лосося с картофельно-морковным пюре и жареными овощами и сливочно-лимонный соус/
Fried salmon fillet with mashed potatoes and carrots and fried vegetables and butter-lemon sauce
**1;4*

Septa zandarta fileja ar kartupeļu – burkānu biezeni, ceptu dārzeņu izlasi un sviesta – citronu mērci EUR 15.00
Жареное филе судака с картофельно-морковным пюре, жареные овощи и сливочно-лимонный соус/
Fried pikeperch fillet with mashed potatoes and carrots, fried vegetables and butter-lemon sauce
**1;2;4*

Piedevas

Гарниры/Side dishes

Vārīti kartupeļi/ Варёный картофель/Cooked potatoes

Vārīti cepti kartupeļi/ Варёно- жареный картофель/Cooked and fried potatoes

Frī kartupeļi/ Картофель фри/ French fries

Kartupeļu – burkānu biezenis/ Картофельно-морковное пюре/ Mashed potatoes and carrots

Arcepti dārzeņi/ Обжаренные овощи/ Baked vegetables



Bērnu ēdienkarte

Детское меню/Children's menu

Vistas naģeti ar frī kartupeļiem EUR 6.00

Куриные наггетсы с картофелем фри

Chicken nuggets with french fries

*2

Frī kartupeļi ar mērci EUR 4.00

Картофель фри с соусом

French fries with sauce

Beļģu vafele ar saldējumu un karameļu mērci EUR 4.50

Бельгийская вафля с мороженым и с

карамельным соусом

Belgian waffle with ice cream and caramel

sauce

*1;2;3



Deserti

Десерты/Desserts

Rupjmaizes kārtojums <i>Слоеный десерт из ржаного хлеба/ Layered dessert from rye bread</i> *1;2	EUR 5.50
Panna cotta ar zemeņu mērci <i>Панна котта с клубничным соусом Panna cotta with strawberry sauce</i> *1	EUR 5.50
Krēms brulē <i>Крем-брюле Cream brulee</i> *1;3	EUR 5.50
Karstās bumbas (1 vai 2 gb.) <i>Горячие шарики (1 или 2 шт.) Hot ice-cream balls (1 or 2 pcs.)</i> *1;2;3	EUR 5.50/ EUR 7.50
Itāļu saldējums Dželato – šokolādes <i>Итальянское мороженое Gelato - шоколадное Italian ice cream Gelato – chocolate</i> *1;2;3	EUR 5.00
Šokolādes – aveņu fondants ar vaniļas saldējumu <i>Шоколадно - малиновый фондан с ванильным мороженым/ Chocolate - raspberry fondant with vanilla ice cream</i> *1;2;3	EUR 6.00
Ābolu - drumstalu pudiņš ar vaniļas saldējumu <i>Яблочный крамбл пудинг с ванильным мороженым/ Apple crumble pudding with vanilla ice cream</i> *1;2;3	EUR 6.00



